

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **13 (1895)**

Heft 26

PDF erstellt am: **02.05.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

**Abonnements:**

(inkl. Porto)  
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 12.  
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.  
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

**Abonnements.**

(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 2<sup>e</sup> semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2<sup>e</sup> semestre fr. 12.  
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne. Prix du numéro 25 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

|  |  |   |  |
|--|--|---|--|
| <p><b>Versendung</b><br/>regelmässig Mittwochs und Samstag abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.</p>  | <p><b>Redaktion und Administration</b><br/>im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abteilung Handel.</p> | <p><b>Rédaction et Administration</b><br/>au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.</p>   | <p>La feuille est expédiée régulièrement les <b>mercredi</b> et <b>samedi</b> soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.</p> |
| <p><b>Insertionspreis:</b> Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.</p> |  | <p><b>Prix des annonces:</b> La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.</p> |  |

**Inhalt — Sommaire.**

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Banque cantonale neuchâtoise à Neuchâtel. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Konsulate. — Consuls.

### Amtlicher Teil. — Partie officielle.

#### Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Das Bezirksgericht Steckborn hat am 25. Januar d. J. beschlossen, es sei der Inhaber des Titels Délégations hypothécaires Nr. 305, Gläubigerin Margaretha Maron von Berlingen, Schuldner Edouard Ducaux von Vevey, aufgefordert, binnen 30 Tagen d. d. publicationis seine Ansprüche auf fraglichen Titel geltend zu machen beim Notariat Berlingen, ansonst derselbe entkräftet erklärt würde.

Kreuzlingen, 29. Januar 1895.

Bezirksgerichtskanzlei Steckborn:  
**A. Beerli**, Advokat.

(W. 9)

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

##### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

###### Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau für den Registerbezirk Kriegstetten.

1895. 29. Januar. Die Firma **W. Triebold** in Biberist (S. H. A. B. Nr. 36 vom 16. Februar 1892, pag. 142) ist wegen Wegzuges des Inhabers nach Lyss erloschen.

###### Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1895. 28. Januar. Abraham Dreimann und Fanny Dreimann, beide von Warschau und wohnhaft in Basel, haben unter der Firma **A. Dreimann & Co** in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Februar 1895 beginnt. Zur Vertretung ist nur Abraham Dreimann befugt. Natur des Geschäftes: Partienwaren. Geschäftslokal: Birnmansgasse 26.

28. Januar. Adolf Hermann Reichelt von Krelkau (Preussen), und Karl August Franz Pfeiffer von Reichenstein (Preussen), beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma **Reichelt & Pfeiffer** in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Februar 1895 beginnt. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel in Bürsten und Pinseln. Geschäftslokal: Drahtzugstrasse 53.

28. Januar. Inhaber der Firma **Charles Levy** in Basel ist Charles Levy von Belfort (Frankreich), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Wein- und Spirituosenhandlung. Geschäftslokal: Sandgrubenweg 42.

29. Januar. In die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Ehinger & Co** in Basel (S. H. A. B. Nr. 1 vom 4. Januar 1883, pag. 4 und Nr. 27 vom 4. Februar 1892, pag. 105) ist der bisherige Prokuratör Eduard His als weiterer Gesellschafter eingetreten.

29. Januar. Die Firma **A. Balliè** in Basel (S. H. A. B. Nr. 2 vom 11. Januar 1883, pag. 16) nimmt lerner in die Natur ihres Geschäftes auf: Magasin oriental (Persische Teppiche und orientalische Stickereien), Möbelfabrik, Broncewarenfabrik mit Kunstgiesserei und Kunstschlosserei, Elektrische Installationen.

29. Januar. Die Firma **Schweizerische Lebensmittel-Gesellschaft in Liq.** (Société Suisse d'Alimentation en liq.) in Basel (S. H. A. B. Nr. 202 vom 19. September 1893, pag. 824) ist nach beendigter Liquidation erloschen.

###### Graubünden — Grisons — Grigioni

1895. 28. Januar. Anton Casaulta von Lumbrein und Anton Egger von Schleuis, beide wohnhaft in Chur, haben unter der Firma **Casaulta & Egger** in Chur eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1894 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Weinhandlung. Geschäftslokal: Obere Gasse 257.

###### Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Aarau.

1895. 29. Januar. Unter dem Namen **Unteroffiziers-Verein Aarau** besteht, mit Sitz in Aarau, ein Verein, welcher zum Zwecke hat, durch theoretischen und praktischen Unterricht die Unteroffiziere auszubilden, sowie die vaterländische Gesinnung zu befestigen und zu heben und durch geselliges Zusammenleben die Bande der Freundschaft in und ausser dem Dienste enger zu knüpfen. Die Statuten sind am 16. Oktober 1894 festgestellt worden. Aktivmitglieder können die Angehörigen aller Waffengattungen

werden durch Anmeldung bei einem Vereinsmitgliede; Passivmitglieder können alle Schweizerbürger, die sich hierfür anmelden, werden. Das Eintrittsgeld beträgt Fr. 2., der jährliche Beitrag Fr. 3. Der Austritt kann jederzeit stattfinden und geschieht durch schriftliche Anzeige an den Vorstand. Die Organe des Vereins sind: Die Vereinsversammlung und ein Vorstand von fünf Mitgliedern, welcher den Verein Dritten gegenüber gerichtlich und aussergerichtlich vertritt. Namens des Vereins führt der Präsident oder Vizepräsident mit dem Aktuar oder Kassier kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Carl Mösch von Frick, in Aarau; Vizepräsident ist Julius Bodmer von Erlinsbach, in Aarau, Aktuar ist Julius Maritz von Burgdorf, in Aarau; Kassier ist Emil Stauber, von Zetzwil, in Aarau.

29. Januar. Die Firma «L. Dressler» in St. Gallen hat ihre Zweigniederlassung in Aarau aufgegeben; die Firma **L. Dressler, Franz Camisasca Nachfolger** in Aarau (S. H. A. B. Nr. 412 vom 14. Mai 1891, pag. 458) ist daher erloschen.

Inhaber der Firma **R. Codoni-Dressler** in Aarau, welche die Aktiven und Passiven der erstern übernimmt, ist Remigius Codoni von Cabbio (Tessin), in Aarau. Natur des Geschäftes: Bonneterie, Konfektion, Schuhwaren, Möbel. Geschäftslokal: Rain 826.

###### Bezirk Laufenburg.

29. Januar. Unter dem Namen **Landwirtschaftliche Genossenschaft Herznach** bildet sich, mit Sitz in Herznach, auf unbestimmte Zeitdauer eine Genossenschaft, welche unter Ausschluss direkten Geschäftsgewinnes die Förderung des landwirtschaftlichen Betriebes durch Hebung allgemeiner und speziell beruflicher Bildung ihrer Mitglieder, Verminderung der landwirtschaftlichen Produktionskosten, vorteilhafte Verwertung der eigenen Produkte und Schutz ihrer Mitglieder gegen Uebervorteilung zum Zwecke hat. Die Statuten sind am 17. Januar 1895 festgestellt worden. Die Mitgliedschaft können alle volljährigen bzw. gesetzlich vertretenen und in bürgerlichen Rechten und Ehren stehenden Einwohner von Herznach erwerben; die Aufnahme geschieht auf schriftliche Anmeldung hin durch Beschluss der Genossenschaftsversammlung und eigenhändige Unterzeichnung der Statuten. Die Mitgliedschaft und damit jeder Anspruch auf das Genossenschaftsvermögen erlischt infolge Austritts, Todes, Ausschlusses oder Verlusts des Aktivbürgerrechts. Das Eintrittsgeld und die jährlichen Beiträge werden jeweilen durch die Genossenschaftsversammlung festgesetzt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften, soweit das Genossenschaftsvermögen nicht hinreicht, die Mitglieder persönlich und solidarisch. Organe der Genossenschaft sind: Die Genossenschafts- oder Generalversammlung, der Vorstand und die Rechnungsprüfungskommission. Der Vorstand, aus fünf Mitgliedern bestehend, vertritt die Genossenschaft gegenüber Dritten gerichtlich und aussergerichtlich, namens desselben führen der Präsident oder sein Stellvertreter mit dem Aktuar kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Der Vorstand, welcher auf die Dauer von zwei Jahren gewählt wird, besteht aus folgenden Personen: 1) Matthäus Hüsser, Lehrer, von Rudolfstetten, in Herznach, Präsident; 2) Joseph Schneider von und in Herznach, Vizepräsident; 3) J. Gottfr. Müller von und in Herznach, Aktuar; 4) Joh. Silv. Herde von und in Herznach, Kassier; 5) Fridolin Leimgruber, Gemeindeförster, von und in Herznach, Beisitzer.

###### Bezirk Rheinfelden.

29. Januar. Die Firma **Fischer & Cie.** in Rheinfelden (S. H. A. B. Nr. 3 vom 6. Januar 1892, pag. 10) erteilt Prokura an Arnold Schmid von Wittnau, in Rheinfelden.

###### Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Vevey.

1895. 28. janvier. Le chef de la maison **Charlotte Rouge**, à Montreux, est Sophie-Henriette-Charlotte, fille de défunt Daniel Rouge, de Cully et Lutry, domiciliée à Montreux. Genre de commerce: Couturière. Magasin: 19. Rue du Pont, à Montreux.

28. janvier. Faustin-Romeo Felli de Casalsuvigno (Italie), domicilié à la Tour-de-Peilz, est entré comme associé dans la société en nom collectif **Felli frères**, à Vevey (F. o. s. d. c. du 2 mars 1894, n<sup>o</sup> 48, page 192).

###### Genf — Genève — Ginevra

1895. 28. janvier. Le chef de la maison **L. Mayor**, aux Eaux-Vives, commencée en novembre 1894, est Jean-Louis Mayor d'Echallens (Vaud), domicilié aux Eaux-Vives. Genre d'affaires: Epicerie et droguerie. Locaux: 14, Route de la Terrassière. (Ancien commerce veuve Droguet.)

28. janvier. La raison **J. Berger**, constructeur de bateaux, aux Eaux-Vives (F. o. s. d. c. du 21 février 1891, page 153), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

28. janvier. La société en nom collectif **L. Yersin et Cie**, imprimerie typographique, à Genève (F. o. s. d. c. du 4 août 1894, n<sup>o</sup> 180, page 735), est déclarée dissoute dès le 28 janvier 1895.

L'associé Louis Yersin de Rougemont (Vaud), domicilié à Genève, est resté chargé de l'actif et passif de la société, qu'il continue seul, sous la raison **L. Yersin**, à Genève, pour le même genre d'affaires et dans les mêmes locaux, soit, 5, Boulevard du Théâtre.

**Compte de profits et pertes**  
**de la Banque cantonale neuchâteloise à Neuchâtel**  
**et de ses succursales à la Chaux-de-Fonds et au Locle**  
**pour l'exercice 1894.**  
(Sauf ratification réglementaire.)

| Doit      |    |                                   |    |   | Avoir       |           |    |
|-----------|----|-----------------------------------|----|---|-------------|-----------|----|
| Charges   |    |                                   |    |   | Produits    |           |    |
|           |    | <b>I. Frais d'administration.</b> |    |   |             |           |    |
|           |    | 6,421                             | 25 | Indemnité aux membres de l'administration, non compris les tantièmes.   |             |           |    |
|           |    | 66,219                            | 05 | Appointements et gratifications des employés et sur-nu-méraires.  |             |           |    |
|           |    | 7,821                             | 50 | Location.   |             |           |    |
|           |    | 3,721                             | 20 | Chauffage, éclairage, service et surveillance.  |             |           |    |
|           |    | 11,481                            | 29 | Fournitures de bureau (impressions, insertions, abon-nements, formulaires, etc.).                                   |             |           |    |
|           |    | 12,255                            | 73 | Ports de lettres, dépêches et frais de concordat.   |             |           |    |
|           |    | 150                               | —  | Frais de confection de billets de banque.   |             |           |    |
|           |    | 4,200                             | 05 | Mobilier: Fournitures, entretien, amortissement.  |             |           |    |
| 115,167   | 69 | 2,597                             | 62 | Divers.   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | <b>II. Impôts.</b>  |             |           |    |
|           |    | 6,000                             | —  | Impôt fédéral sur billets de banque.  |             |           |    |
| 42,000    | —  | 36,000                            | —  | Impôt cantonal sur billets de banque.   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | <b>III. Intérêts débiteurs.</b>   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | <i>a. Sur engagements en comptes courants.</i>  |             |           |    |
|           |    | 31,080                            | 46 | A comptes de banques d'émission et correspondants.  |             |           |    |
|           |    | 85,363                            | 37 | A comptes courants créanciers.  |             |           |    |
|           |    | 922                               | 63 | A dépôts en caisse d'épargne.   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | <i>b. Sur engagements d'autre nature.</i>   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Sur engagements à terme (bons de dépôts à terme et obligations):  |             |           |    |
|           |    | 480,066                           | 89 | Intérêts et coupons payés.  |             |           |    |
|           |    | 11,536                            | 10 | Intérêts et coupons échus non perçus.   |             |           |    |
|           |    | 213,254                           | 45 | Prorata d'intérêts au 31 décembre 1894.   |             |           |    |
|           |    | 80,976                            | 30 | Différence de cours sur l'émission d'obli-gations foncières Série G. 3 1/2 % (amor-tissement).                      |             |           |    |
| 660,596   | 75 | 543,230                           | 29 | 242,603. 45 A déduire: Prorata d'intérêts, intérêts et coupons non perçus de l'exercice pré-cédent.                 |             |           |    |
|           |    |                                   |    | <b>IV. Pertes et amortissement.</b>   |             |           |    |
|           |    | 252                               | 45 | Sur effets escomptés sur la Suisse.   |             |           |    |
|           |    | 4,218                             | 35 | " comptes courants débiteurs.   |             |           |    |
|           |    | 3,228                             | 70 | " bâtiment de la banque.  |             |           |    |
|           |    | 174                               | 10 | Divers.   |             |           |    |
| 11,514    | 75 | 3,641                             | 15 | Payé à l'Etat pour solde de différence de cours et frais sur la conversion de fr. 3,000,000 du capital de dotation. |             |           |    |
|           |    |                                   |    | <b>VI. Bénéfice net.</b>  |             |           |    |
|           |    | 6,990                             | 50 | Solde au 31 décembre 1893.  |             |           |    |
| 267,622   | 03 | 260,631                           | 53 | Bénéfice net de l'exercice 1894.  |             |           |    |
|           |    |                                   |    | <b>I. Produit du compte d'effets de change.</b>   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Effets escomptés sur la Suisse:   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Intérêts perçus et commissions . . . . .  | 167,641. 01 |           |    |
|           |    |                                   |    | Réescompte de l'exercice précédent à 3 1/2 %  | 20,162. 63  |           |    |
|           |    |                                   |    |   | 187,803. 64 |           |    |
|           |    |                                   |    | A déduire: Réescompte au 31 décembre 1894 à 3 %   | 21,497. 20  | 166,306   | 44 |
|           |    |                                   |    | Effets sur l'étranger:  |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Intérêts perçus, commissions et bénéfice sur les cours . . . . .  | 33,485. 88  |           |    |
|           |    |                                   |    | Réescompte de l'exercice précéd. à 2 1/2—6 %  | 7,073. 80   |           |    |
|           |    |                                   |    |   | 40,559. 68  |           |    |
|           |    |                                   |    | A déduire: Réescompte au 31 décembre 1894 à 2—5 %   | 6,886. 70   | 33,672    | 98 |
|           |    |                                   |    | Avances sur nantissement:   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Intérêts perçus et commissions . . . . .  | 15,030. 02  |           |    |
|           |    |                                   |    | Réescompte de l'exercice précédent à 4 %  | 2,807. 90   |           |    |
|           |    |                                   |    | Intérêts échus et non payés à la fin de l'exercice . . . . .  | 1,893. 10   |           |    |
|           |    |                                   |    |   | 19,731. 02  |           |    |
|           |    |                                   |    | A déduire: Réescompte au 31 décembre 1894 à 3 1/2 %   | 917. 55     | 18,813    | 47 |
|           |    |                                   |    | Effets à l'encaissement:  |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Produit d'encaissements, etc. . . . .   |             | 7,822     | 80 |
|           |    |                                   |    | <b>II. Intérêts créanciers et commissions.</b>  |             |           |    |
|           |    |                                   |    | <i>a. Sur créances en comptes courants.</i>   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Des banques d'émission, correspondants et succursales   | 48,892      | 20        |    |
|           |    |                                   |    | Des comptes courants débiteurs . . . . .  | 196,720     | 66        |    |
|           |    |                                   |    | Des comptes courants créanciers (commissions) . . . . .   | 18,138      | 33        |    |
|           |    |                                   |    | <i>b. Sur autres créances et placements.</i>  |             |           |    |
|           |    |                                   |    | De créances à courte échéance.  |             |           |    |
|           |    |                                   |    | De créances sans engagements par lettres de change:   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Intérêts et commissions perçus en 1894 . . . . .  | 10,478. 90  |           |    |
|           |    |                                   |    | Prorata d'intérêts au 31 décembre 1893 . . . . .  | 3,788. 85   |           |    |
|           |    |                                   |    |   | 14,267. 75  |           |    |
|           |    |                                   |    | A déduire: Réescompte au 31 décembre 1894 . . . . .   | 4,130. 46   | 10,137    | 29 |
|           |    |                                   |    | De placements hypothécaires de toute nature:  |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Bénéfice sur les cours et intérêts perçus   | 487,044. 30 |           |    |
|           |    |                                   |    | Intérêts échus et non payés à la fin de l'exercice . . . . .  | 8,782. 65   |           |    |
|           |    |                                   |    | Prorata d'intérêts au 31 décembre 1894 . . . . .  | 217,533. 98 |           |    |
|           |    |                                   |    |   | 713,360. 93 |           |    |
|           |    |                                   |    | A déduire: Prorata d'intérêts, intérêts échus et non payés de l'exercice précédent . . . . .                        | 242,881. 37 | 470,479   | 56 |
|           |    |                                   |    | D'effets publics:   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Intérêts perçus sur les fonds publics propres   | 30,844. 74  |           |    |
|           |    |                                   |    | Bénéfice sur les cours des fonds publics propres . . . . .  | 56,374. 68  |           |    |
|           |    |                                   |    | Prorata d'intérêts au 31 décembre 1894 . . . . .  | 11,422. 20  |           |    |
|           |    |                                   |    |   | 98,641. 62  |           |    |
|           |    |                                   |    | A déduire: Prorata d'intérêts de l'exercice précédent . . . . .   | 4,967. 15   |           |    |
|           |    |                                   |    |   | 93,674. 47  |           |    |
|           |    |                                   |    | Commissions, etc., sur l'achat et la vente pour le compte de tiers . . . . .  | 14,556. 41  | 108,230   | 88 |
|           |    |                                   |    | <b>III. Produits des immeubles.</b>   |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Du bâtiment de la banque . . . . .  | 4,000       |           |    |
|           |    |                                   |    | D'autres propriétés foncières . . . . .   | 700         | 4,700     |    |
|           |    |                                   |    | <b>IV. Droits et indemnités.</b>  |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Droits de garde et gestion, sur dépôts de titres et objets de valeur, etc. . . . .                                  |             | 625       | 45 |
|           |    |                                   |    | <b>V. Produits divers.</b>  |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Agio sur monnaies diverses, billets de banque étran-gers, etc. . . . .  |             | 5,085     | 01 |
|           |    |                                   |    | <b>VI. Rentrées d'anciennes créances amorties.</b>  |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Sur compte de liquidations et soldes . . . . .  |             | 2-85      | 65 |
|           |    |                                   |    | <b>VII. Solde du bénéfice de l'année précédente.</b>  |             |           |    |
|           |    |                                   |    | Report à nouveau . . . . .  |             | 6,990     | 50 |
| 1,096,901 | 92 |                                   |    |   |             | 1,096,901 | 22 |

**Annexe au compte de profits et pertes de la Banque cantonale neuchâteloise pour l'exercice 1894.**

**Répartition des bénéfices** suivant art. 57 de la loi. \*)

|   |                 |
|---|-----------------|
| Le bénéfice net de l'exercice de 1894 se monte à . . . . .  | fr. 267,622. 03 |
| A déduire:  |                 |
| Intérêt sur le capital de dotation (dont 3 1/2 % sur fr. 3,000,000 et 4 % sur fr. 1,000,000 . . . . . | fr. 145,000. —  |
| A l'Etat pour intérêts supplémentaires . . . . .  | 918. 75         |
| " " 55 % sur fr. 110,000 . . . . .  | 60,500. —       |
| Au fonds de réserve 40 % sur fr. 110,000 . . . . .  | 44,000. —       |
| Au personnel de la banque 5 % sur fr. 110,000 . . . . .   | 5,500. —        |
|   | fr. 255,918. 75 |
| Report à nouveau . . . . .  | fr. 11,703. 28  |

\*) Art. 57, 2<sup>me</sup> alinéa: Le produit net de chaque exercice annuel est affecté en première ligne à payer l'intérêt du capital de dotation au taux fixé par le grand conseil ainsi qu'à couvrir tous les frais accessoires qui se rapportent au service de cet emprunt.

# Bilan annuel de la Banque cantonale neuchâteloise à Neuchâtel et de ses succursales à la Chaux-de-Fonds et au Locle au 31 décembre 1894.

(Sauf ratification réglementaire.)

Actif

Passif

| <b>I. Caisse.</b>   |            |    |   |  |  |  |  |  |
|---|------------|----|---|--|--|--|--|--|
|   | 2,402,621  | 88 | Couverture des billets, en espèces ayant cours légal.   |  |  |  |  |  |
|   | 85,377     | 75 | Autres valeurs en espèces ayant cours légal.  |  |  |  |  |  |
|   | 2,487,999  | 63 | <b>Encaisse légale.</b>   |  |  |  |  |  |
|   | 46,550     |    | Propres billets (voir annexe n° 1).   |  |  |  |  |  |
|   | 271,200    |    | Billets des autres banques d'émission suisses.  |  |  |  |  |  |
| 2,825,164   | 19,415     | 30 | Autres valeurs en caisse.   |  |  |  |  |  |
| <b>II. Créances à courte échéance.</b>  |            |    |   |  |  |  |  |  |
| (Disponibles au plus tard dans les 8 jours.)  |            |    |   |  |  |  |  |  |
|   | 77,636     | —  | Chèques, bons de caisse et de dépôt, effets sur place non rentrés et autres créances à courte échéance. |  |  |  |  |  |
|   | 100,288    | 24 | Banques d'émission suisses, comptes débiteurs.  |  |  |  |  |  |
|   | 1,587,179  | 16 | Correspondants débiteurs.   |  |  |  |  |  |
|   | 561,137    | 14 | Comptes courants entre la banque princip. et ses succurs.   |  |  |  |  |  |
| 2,446,517   | 120,277    | 35 | Divers: Coupons à l'encaissement.   |  |  |  |  |  |
| <b>III. Créances sur effets de change.</b>  |            |    |   |  |  |  |  |  |
| Effets escomptés sur la Suisse:   |            |    |   |  |  |  |  |  |
|   | 1,723,924  | 49 | échus dans les 30 jours.  |  |  |  |  |  |
|   | 1,618,687  | 80 | entre 31 et 60 "  |  |  |  |  |  |
|   | 1,200,639  | 80 | " " 61 et 90 "  |  |  |  |  |  |
|   | 582,661    | 70 | " " après 90 "  |  |  |  |  |  |
| 5,075,913   |            | 79 |   |  |  |  |  |  |
| Effets sur l'étranger:  |            |    |   |  |  |  |  |  |
|   | 318,719    | 32 | échus dans les 30 jours.  |  |  |  |  |  |
|   | 253,865    | 45 | entre 31 et 60 "  |  |  |  |  |  |
|   | 173,252    | 15 | " " 61 et 90 "  |  |  |  |  |  |
|   | 45,562     | 95 | " " après 90 "  |  |  |  |  |  |
| 791,399   |            | 87 |   |  |  |  |  |  |
| Avances sur nautissement:   |            |    |   |  |  |  |  |  |
|   | 209,359    | 20 | échus dans les 30 jours.  |  |  |  |  |  |
|   | 169,911    | 20 | entre 31 et 60 "  |  |  |  |  |  |
|   | 38,090     | 40 | " " 61 et 90 "  |  |  |  |  |  |
|   | 204,775    | 85 | " " après 90 "  |  |  |  |  |  |
| 6,688,919   |            | 28 |   |  |  |  |  |  |
|   | 199,468    | 97 | Effets à l'encaissement.  |  |  |  |  |  |
| <b>IV. Autres créances à terme.</b>   |            |    |   |  |  |  |  |  |
| (Disponibles après 8 jours.)  |            |    |   |  |  |  |  |  |
|   | 2,880,657  | 10 | Comptes courants débiteurs avec crédit couvert.   |  |  |  |  |  |
|   | 756,869    | 40 | Comptes courants débiteurs avec crédit à découvert (Etat et communes).                                  |  |  |  |  |  |
|   | 174,942    | 60 | Créances sans engagement p. lettre de change, avec garant.  |  |  |  |  |  |
| 14,676,547  | 10,864,075 | 35 | Créances hypothécaires de toutes sortes.  |  |  |  |  |  |
| <b>V. Placements à terme indéfini.</b>  |            |    |   |  |  |  |  |  |
|   | 42,350     | —  | Actions   |  |  |  |  |  |
|   | 1,264,279  | 65 | Obligations } suivant inventaire (voir annexe n° 2).  |  |  |  |  |  |
|   | 1,306,629  | 65 | <b>Effets publics.</b>  |  |  |  |  |  |
|   | 16,827     | 11 | Propriétés foncières, non destinées à l'usage de la banque.   |  |  |  |  |  |
| 1,323,488   | —          | 76 | Liquidations et soldes.   |  |  |  |  |  |
| <b>VII. Placements fixes.</b>   |            |    |   |  |  |  |  |  |
|   | 150,000    | —  | Immeubles à l'usage de la banque.   |  |  |  |  |  |
|   | 7,751      | —  | Mobilier à l'usage de la banque.  |  |  |  |  |  |
| 157,751   |            | —  |   |  |  |  |  |  |
| <b>VIII. Comptes d'ordre.</b>   |            |    |   |  |  |  |  |  |
| Prorata d'intérêts et intérêts échus non perçus sur articles de l'actif (voir détail au compte de profits et pertes). |            |    |   |  |  |  |  |  |
|   | 289,631    | 93 |   |  |  |  |  |  |
|   | 211,918    | 75 | Divers: Part revenant à l'Etat et tantièmes.  |  |  |  |  |  |
| 451,550   |            | 68 |   |  |  |  |  |  |
| 28,569,939  |            | 99 |   |  |  |  |  |  |

| <b>I. Emission de billets.</b>                   |            |    |   |  |  |            |    |  |
|--|------------|----|---|--|--|------------|----|--|
|  | 5,953,450  | —  | Billets en circulation (voir annexe n° 1)   |  |  |            |    |  |
|  | 46,550     | —  | Propres billets en caisse   |  |  | 6,000,000  |    |  |
| <b>II. Engagements à courte échéance.</b>        |            |    |   |  |  |            |    |  |
| (Payables au plus tard dans les 8 jours.)        |            |    |   |  |  |            |    |  |
|  | 79,341     | 62 | Banques d'émission suisses, comptes créanciers  |  |  |            |    |  |
|  | 488,566    | 17 | Correspondants créanciers   |  |  |            |    |  |
|  | 3,291,979  | 01 | Comptes courants créanciers (voir annexe n° 3)  |  |  |            |    |  |
|  | 313,822    | 32 | Dépôts en caisse d'épargne (voir annexe n° 4)   |  |  |            |    |  |
|  | 360,591    | 88 | Comptes courants entre la banque principale et ses succursales  |  |  |            |    |  |
|  | 11,536     | 10 | Intérêts et dividendes échus et non encaissés.  |  |  |            |    |  |
|  | 5,500      | —  | Tantièmes   |  |  | 4,501,337  | 10 |  |
| <b>IV. Autres engagements à terme.</b>           |            |    |   |  |  |            |    |  |
| (Avec terme de remboursement dépassant 8 jours.) |            |    |   |  |  |            |    |  |
|  | 610,771    | 65 | Comptes courants créanciers (voir annexe n° 3)  |  |  |            |    |  |
|  | 2,264,707  | 75 | Bons et dépôts à terme (bons de dépôts à terme, obligations, etc.) échus ou dont le remboursement peut être exigé dans le courant de l'année prochaine après dénonciation préalable |  |  |            |    |  |
|  | 10,629,315 | 10 | Bons et dépôts à terme (bons de dépôts à terme, obligations, etc.) dont le remboursement ne peut avoir lieu dans le courant de l'année prochaine                                    |  |  | 13,504,794 | 50 |  |
| <b>V. Comptes d'ordre.</b>                       |            |    |   |  |  |            |    |  |
|  | 33,431     | 91 | Réescompte sur articles de l'actif  |  |  |            |    |  |
|  | 213,254    | 45 | Prorata d'intérêts sur articles du passif de profits et pertes  |  |  |            |    |  |
|  | 206,418    | 75 | Bénéfice net à répartir pour l'année 1894: Part revenant à l'Etat   |  |  | 453,105    | 11 |  |
| <b>VI. Fonds propres.</b>                        |            |    |   |  |  |            |    |  |
|  | 4,000,000  | —  | Capital versé   |  |  |            |    |  |
|  | 99,000     | —  | Fonds de réserve statutaire (y compris l'allocation de 1894)  |  |  |            |    |  |
|  | 11,703     | 28 | Report du solde de bénéfice pour l'année 1895   |  |  | 4,110,703  | 28 |  |

## Annexes au bilan annuel de la Banque cantonale neuchâteloise au 31 décembre 1894.

### Annexe n° 1. Etat des billets de banque au 31 décembre 1894.

|                          | Emission        | En caisse | En circulation |
|--------------------------|-----------------|-----------|----------------|
| 1,000 billets de fr. 500 | = fr. 500,000   | 2,500     | 497,500        |
| 40,000 " " " 100         | = " 4,000,000   | 34,100    | 3,965,900      |
| 30,000 " " " 50          | = " 1,500,000   | 9,950     | 1,490,050      |
| 71,000 billets           | = fr. 6,000,000 | 46,550    | 5,953,450      |

### Annexe n° 3. Comptes courants créanciers.

Les comptes courants créanciers se répartissent en:

a. 544 comptes avec un avoir d'ensemble . . . . . fr. 3,291,979. 01  
remboursables dans tous les cas dans les 8 jours.

c. 6 comptes avec un avoir d'ensemble . . . . . 610,771. 65  
remboursables suivant tutelle spéciale après 8 jours

### Annexe n° 4. Dépôts en caisse d'épargne.

L'article 12 du règlement est ainsi conçu:

«La banque opère les remboursements à vue, lorsque la somme à rembourser ne dépasse pas fr. 200. Elle peut exiger un avertissement préalable d'un mois pour les prélèvements de fr. 201 à fr. 1000, et de trois mois pour ceux de fr. 1001 à fr. 3000».

Les dépôts sur livrets d'épargne se répartissent en:

a. 127 dépôts avec un avoir jusqu'à fr. 200 . . . . . fr. 11,085. 50  
306 dépôts avec un avoir au-dessus de fr. 200 à fr. 200 par compte . . . . . 61,200. —  
remboursables dans tous les cas dans les 8 jours . . . . . fr. 72,285. 50

b. 306 dépôts avec un avoir au-dessus de 200,  
éventuellement remboursables après 8 jours . . . . . 241,536. 82  
remboursables dans la règle dans les 8 jours . . . . . fr. 313,822. 32

### Annexe n° 5. Engagements éventuels.

Effets de change non encore échus au 31 décembre 1894 en circulation avec l'endossement de la banque . . . . . fr. 404,581. 55

### Annexe n° 2. Inventaire des titres.

| Nombre                 | Désignation  | Nominal | Cours    | Somme            |
|------------------------|--|---------|----------|------------------|
| <b>I. Obligations.</b> |  |         |          |                  |
| 2                      | 3.60 % billets de dépôt Commune de Neuchâtel, au 15 janvier 1896 . . . . . | 100,000 | pair     | 100,000          |
| 3                      | 3.60 % " " " Commune de Neuchâtel, au 1 <sup>er</sup> mai 1896 . . . . .   | 150,000 | "        | 150,000          |
| 8                      | 3.60 % " " " Commune de Neuchâtel, au 31 décembre 1896 . . . . .           | 400,000 | "        | 400,000          |
| 5                      | 4 % oblig. Canton de Zurich 1887 . . . . .                                 | 5,000   | "        | 5,000            |
| 4                      | 3 1/2 % " Ville de Bienne 1886 . . . . .                                   | 4,000   | 970      | 3,880            |
| 30                     | 4 % " " Russe or (Chem. de fer Dwinsk-Vitebsk) 1894 de £ 20 . . . . .      | £ 600   | 99 1/2 % | 15,029           |
| 265                    | 2 1/2 % " " Ville de Paris 1892, libérées de fr. 90 . . . . .              | 23,850  | 130      | 34,450           |
| 335                    | 3 1/2 % " " Jura-Simplon 1894 . . . . .                                    | 167,500 | 49.50    | 166,662          |
| 10                     | 4 % " " Suisse Occidentale 1878 . . . . .                                  | 5,000   | pair     | 5,000            |
| 253                    | 3 1/2 % " " Chemin de fer du Brunig . . . . .                              | 253,000 | 980      | 247,940          |
| 6                      | 3 1/2 % " " Central Suisse, empr. du 26 oct. 1894 . . . . .                | 6,000   | pair     | 6,000            |
| 19                     | 3 1/2 % " " Gothard 1894 . . . . .   | 10,500  | "        | 10,500           |
| 100                    | 5 % " " Chem. de fer privé d. marbres de Carrare . . . . .                 | 25,000  | 187.50   | 18,750           |
| 80                     | 4 % " " Banques des chemins de fer orientaux . . . . .                     | 40,000  | pair     | 40,000           |
| 1                      | 4 % " " Crédit fonc. neuchâtelois, 1 <sup>re</sup> catégorie . . . . .     | 1,000   | "        | 1,000            |
| 1                      | 3 1/4 % " " Handwerkerbank à Bâle, remb. le 10 janvier 1895 . . . . .      | 1,000   | "        | 1,000            |
| 1                      | 3 1/4 % " " Handwerkerbank à Bâle, remb. le 15 mai 1895 . . . . .          | 2,000   | "        | 2,000            |
| 1                      | 4 % " " Banque du Toggenbourg, remb. le 20 février 1895 . . . . .          | 22,000  | "        | 22,000           |
| 2                      | 3 1/2 % " " Banque cantonale de Zurich . . . . .                           | 2,000   | "        | 2,000            |
| 1                      | 4 % billet de dépôt Banque du Locle . . . . .                              | 5,000   | "        | 5,000            |
| 14                     | 3 1/2 % obligations Crédit foncier danois, garanties par l'Etat . . . . .  | 16,500  | 99 %     | 22,681           |
| 1                      | 4 % bon Crédit Lyonnais . . . . .  | 5,000   | pair     | 5,000            |
| 2                      | Lots, Canton de Fribourg 1861 . . . . .                                    | 80      | 25       | 50               |
| 12                     | Ville de Fribourg 1878 . . . . .   | 120     | 13       | 156              |
| 4                      | Obligations, Empr. d. communes fribourg. de fr. 50 . . . . .               | 200     | 45       | 180              |
|                        |  |         |          | <b>1,264,279</b> |
| <b>II. Actions.</b>    |  |         |          |                  |
| 77                     | Actions, Banque commerciale neuchât. de fr. 500 . . . . .                  | 500     |          | 42,350           |
|                        | <b>Actions</b>   |         |          | <b>42,350</b>    |
|                        | <b>Obligations</b>   |         |          | <b>1,264,279</b> |
|                        | <b>Total</b>   |         |          | <b>1,306,629</b> |

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

**Marken. — Marques.****Eintragungen. — Enregistrements.**

29 janvier 1895, 4 h. p.

N° 7271.

*Humber and Company Limited*, fabricants,  
Londres (Grande-Bretagne).**Bicycles et tricycles.**Insertionspreis:  
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.,  
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.**Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.**Prix d'insertion:  
30 cts. la petite ligne,  
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne**Aktiengesellschaft  
„Neues Stahlbad St. Moritz“.**Die Herren Aktionäre werden hiemit zu der  
**Samstag, den 16. Februar 1895, nachmittags 2½ Uhr,**  
**im oberen Saale der „Waag“ in Zürich**  
stattfindenden**V. ordentlichen Generalversammlung**  
eingeladen.**Traktanden:**

- 1) Vorlage des Geschäftsberichtes pro 1894.
- 2) Bericht der Rechnungsrevisoren.
- 3) Abnahme der Jahresrechnung pro 1894 und Dechargeerteilung an die Verwaltungsorgane.
- 4) Beschlussfassung über die Verwendung des Betriebsergebnisses.
- 5) Wahl der Rechnungsrevisoren und deren Suppleanten.
- 6) Unvorhergesehenes.

Die Jahresrechnung und der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 11. Februar 1895 an im Bureau des Präsidenten der Gesellschaft, Herrn Pestalozzi-Stockar in Zürich, Bahnhofstrasse Nr. 20, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Gedruckte Jahresberichte und Eintrittskarten können ebendasselbst gegen schriftliche Angabe der Aktiennummern drei Tage vor der Generalversammlung bezogen werden. (M 5650 Z)

Zürich, 29. Januar 1895.

(39<sup>7</sup>)**Der Verwaltungsrat.****Schweiz. Vereinsbank in Bern.****Generalversammlung der Aktionäre****Samstag, den 23. Februar 1895, nachmittags 5 Uhr,**  
**im Hôtel Schweizerhof in Bern.****Traktanden:**

- 1) Genehmigung des Jahresberichts, der Jahresrechnung und der Bilanz.
- 2) Beschlussfassung über das Ergebnis der Jahresrechnung und Bilanz und Festsetzung der Dividende und des Zeitpunktes ihrer Auszahlung.
- 3) Wahl der Mitglieder der Kontrollstelle.

Die Eintrittskarten zu dieser Generalversammlung können gegen Hinterlage der Aktien von Montag, den 11. Februar, bis Montag, den 18. Februar a. c. an der Kasse unserer Bank erhoben werden. Die Jahresrechnung liegt während dieser Zeit im Geschäftslokale zur Einsicht der Aktionäre auf, wo ebenfalls Jahresberichte bezogen werden können.

Bern, den 23. Januar 1895.

(33<sup>1</sup>)**Der Verwaltungsrat.****Avis.**La société **Brunner & Piguet** est dissoute à partir du 31 janvier 1895, les personnes, auxquelles nous pouvons encore devoir, sont invitées à adresser leurs réclamations à M. Laurent Reymond, au Solliat, pour le 15 février 1895.**Th. Brunner**, brasseur.  
**Emile Piguet**.

(48)

**PIECES A MUSIQUE, Genève.**  
**B.-A. Brémond**, fabr. exportateur. Airs de tous les pays. Prix modérés.  
Pl. des Alpes, maison de la Lyre d'or. Goods shipped to all countries. (666<sup>97</sup>)

29 janvier 1895, 4 h. p.

N° 7272.

*Droz & C<sup>o</sup>*, fabricants,  
St-Imier (Suisse).**Boîtes, cadrans et mouvements de montres.****Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.****Konsulate.** Der zum schweizerischen Konsul in Portland (Oregon) ernannte Herr Karl Bircher, von Stansstad, hat das Exequatur der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika erhalten.**Consulats.** M. Charles Bircher, de Stansstad (Unterwalden-le-Bas), nommé consul suisse à Portland (Orégon), a reçu l'exequatur du gouvernement des Etats-Unis d'Amérique en cette qualité.**Zürcher Depositenbank.**Die Herren Aktionäre werden hiemit zu der **Samstag, den 16. Februar 1895, abends 5 Uhr,** im **Hôtel Baur en Ville** stattfindenden**ordentlichen Generalversammlung**

eingeladen.

**Traktanden:**

- 1) Vorlage des Geschäftsberichtes pro 1894.
  - 2) Bericht der Rechnungsrevisoren.
  - 3) Abnahme der Rechnung für das fünfte Geschäftsjahr und Déchargeerteilung an die Verwaltungsorgane.
  - 4) Verteilung des Reingewinnes und Festsetzung der Dividende.
  - 5) Erneuerungswahl von zwei Mitgliedern des Verwaltungsrates und eventuell Neuwahlen.
  - 6) Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und zwei Suppleanten für 1895.
- Stimmkarten können von den Beteiligten vom 6. Februar an im Bureau der Gesellschaft bezogen werden, woselbst die Bilanz und Jahresrechnung zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt ist. (M 5668 Z)

Zürich, den 31. Januar 1895.

(42)

**Der Verwaltungsrat.****Lebensversicherungs- und Ersparnis-Bank  
in Stuttgart.**In Gemässheit des § 28 der Statuten vom Januar 1886 machen wir hiermit bekannt, dass die im Jahr 1894 aus Lebens-Versicherungen nach Plan A I fällig gewordenen **Dividenden**, welche aus der Prämienzahlung vom Jahr 1889 stammen, 34 % betragen. Diejenigen, deren Policen **erloschen** sind, werden darauf aufmerksam gemacht, dass die Dividenden, soweit sie nicht bis zum 31. Januar 1897 erhoben werden, der Bank anheim fallen.

Zur Erhebung der Dividende ist die Einsendung des Dividendenscheines und in den Fällen, in welchen die Police noch nicht eingereicht ist, deren Vorlegung erforderlich.

Stuttgart, den 31. Januar 1895.

(40)

**Die Bankdirektion.****Aktiengesellschaft Bad Weissenburg.****Dividenden-Zahlung.**Die heute von der Generalversammlung der Aktionäre des Bad Weissenburg auf **Fr. 25** per Aktie festgesetzte Dividende pro 1894 wird vom 28. d. M. an kostenfrei gegen Ablieferung des Coupon Nr. 4 ausbezahlt bei der **Spar- & Leihkasse in Bern**, bei der **Handwerkerbank in Basel** und bei dem **Zürcher Bankverein in Zürich**. (H 447 Y)

Die Coupons sind mit unterzeichneten Bordereaux zu begleiten.

Bern, den 26. Januar 1895.

(36<sup>1</sup>)**Aktiengesellschaft Bad Weissenburg.****Aarauer Tinten, (676<sup>21</sup>)****Kanzlei, Kopier, Aleppo, Alizarin, violette u. a.,** sehr beliebt und ausländische Fabrikate vorteilhaft ersetzend, sind in den meisten soliden Papierhandlungen zu haben und werden bestens empfohlen von den Fabrikanten **Schmuziger & C<sup>o</sup>, Aarau.**  
Muster jederzeit zu Diensten.**Association.**

Une manufacture de cigares, déjà ancienne et bien achalandée, dans une grande localité de la Suisse romande, demande un associé avec un capital. Excellente occasion pour un homme jeune et actif.

Adresse sous chiffre **L 899 L** à l'agence de publicité **Haasenstein & Vogler, Lausanne.** (34<sup>1</sup>)**Hodel & Boesch,**Luzern. (41<sup>9</sup>)Rechtsagentur - Inkasso und Informationen.  
Bestehend seit 1871.